

| | |
|---------------------|--|
| Zeitschrift: | Das Rote Kreuz : officielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes |
| Herausgeber: | Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz |
| Band: | 23 (1915) |
| Heft: | 18 |
| Register: | Sammlung von Geld und Naturalgaben |

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

dem Durstgefühl bei Wanderungen und Märchen im Sommer nicht stattgegeben werden soll; es ist im Gegenteil ein berechtigtes Verlangen, dann und wann durch einen Schluck Wasser sich zu erfrischen, und auch kühles Wasser ist selbst bei erhitztem Körper an heißen Tagen nicht schädlich, wenn es langsam getrunken und nicht hastig in großen Mengen dem Magen zugeführt wird. Je mehr aber jemand trinkt, desto mehr wird er schwitzen und desto leistungsunfähiger wird er bei größeren Märchen sein. Es ist durchaus nicht nötig, bei jeder sich bietenden Gelegenheit ein ganzes Glas Wasser hinunterzuschenken, sondern auch im Wassertrinken soll ein ver-

ständiges Maß eingehalten und nicht eine Gewohnheit großgezogen werden, die nicht als ein Vorteil bezeichnet werden kann. Wer einmal seine Neigung zum Trinken größerer Mengen Wassers zu bekämpfen vermoht hat, wird bei späterer Gelegenheit schon in viel geringerem Maße ein Bedürfnis zum Trinken haben und wird dann auch an sich selbst erfahren, wie ihn sogar größere Touren weniger anstrengen und ermüden, als jenen, der über sein unmäßiges Trinkgelüste nicht Herr zu werden vermag. Gewiß ist das beste Getränk im Sommer ein kühles Quellwasser; aber auch hier kann man durch Unmäßigkeit das Gute in sein Gegenteil verkehren.

Sammlung von Geld und Naturalgaben.

Bei der Zentralstelle eingelangt:

H. Beiträge.

XVI. Liste.

| | Fr. Ct. | | Fr. Ct. |
|--|---------|--|---------|
| Légation de Suisse, Buenos Ayres, Sammelergebnis | 409.75 | Ungenannt, Bern | 5.— |
| Angestellte des Hotels Schweizerhof Bern | 2.50 | Durch Herrn Frey, Olten | 5.— |
| Herr E. Bischoff, Wil, St. G. | 20.— | Mme. Jouvy, Rilhac | 5.— |
| Angestelltenvereinig. der Fabrik Oerlikon | 250.— | Sonntagsgesellschaft Goldach | 5.— |
| Durch Herrn Pfarrer Bärlocher, Stein, Schaffhausen, Sammelergebnis | 276.10 | Füsilierbataillon 23, Konzerttertrag | 164.05 |
| A. Bollack, Yverdon | 18.75 | Zweigverein Seeland | 15.— |
| Vom Friedenschor Neuchâtel | 15.— | Schweiz. Fussballverband Bern | 100.— |
| Richteramt Nieder-Simmental | 9.80 | Zweigverein Horgen | 500.— |
| E. Cavin, Lausanne | 50.— | Erlös aus Wollstoffabfällen | 287.65 |
| Société suisse Amicizio Florence | 100.— | Herr E. Probst, Finsterhennen | 3.— |
| Ungenannt aus São Paulo, Brasil | 37.40 | Durch Territorialkommando d. VI. Kreises | 20.— |
| Schweizerischer Wirkereiverein | 31.95 | Durch Friedensrichteramt Kreuzlingen | 50.— |
| Durch Zweigverein Solothurn | 6.— | Zinstertrag bei der Nationalbank Bern | 38.05 |
| Frau E. Müller, Bern | 10.— | W. Zimmermann, Bern | 2.— |
| Durch Zweigverein Basel | 13.10 | Frau E. Fischer-Ruoff, Bern | 30.— |
| Richteramt III Bern | 29.— | Mme. Carraby, Paris | 500.— |
| Zweigverein Fribourg | 145.— | Frl. Schär, Chaux-de-Fonds | 20.— |
| Durch Schweiz. Mobiliarversicherung, Expertenhonorar des Hrn. Zweifel, Sirnach | 15.— | Zins bei der Schweiz. Volksbank, Bern, I. Semester | 3364.85 |
| Ungenannt, Bern | 1.— | Frau Fuchs, Caux | 5.— |
| Herrn P. Bulka, Bern | 50.— | Durch Bahnhofskommando Bern von ungarischer Dame | 10.50 |
| Durch Bataillon 44 | 13.— | Samaritverein Meilen | 20.50 |
| Sammelertrag der schweiz. Gesandtschaft Buenos Ayres | 2345.65 | Herr Dr. Homberger, Tarasp | 20.— |
| Zweigverein Solothurn | 60.— | Von französischen Sanitätsoffizieren | 119.90 |
| Herr Heimberg, Oberschweizer, Sachsen | 25.— | Club sportif suisse, Buenos Ayres | 308.— |
| Frl. Haldi, Chelsea, London | 50.— | Von ungenannt sein wollenden Franzosen | 20.— |
| | | Zweigverein Basel | 1200.— |
| | | Amerik. Rotes Kreuz, Washington | 1040.— |
| | | Frl. Charpier, Bern | 1.50 |

| | Fr. Ct. | | Fr. Ct. |
|---|----------|---|---------|
| Frl. Küffer, Bern | 2.— | Herr Fankhauser, Wangen a. A. | 84.— |
| 2 russ. Damen im Hotel Bernerhof, Bern | 25.— | Herr Valentini, Bern | 50.— |
| Kurgesellschaft Schwandegg b. Menzingen | 50.— | N. N., Frankfurt a. M. | 500.— |
| Zweigverein Waadt | 10,000.— | Herr A. Grünberg, Zürich | 2.— |
| Durch Postbureau Lugano von Gräfin Murati | 34. 90 | Zweigverein Basel-Stadt | 150. 50 |
| Kant. Kriegskommissariat Graubünden | 11. 40 | Herr Kurz, Bern | —. 50 |
| Von Hrn. Baumeister Stucki, Bern | 1.— | Bezirksamt Kreuzlingen | 10.— |
| Durch Frau von Wattenwyl, Bern | 50.— | Herr P. Fäh, Landquart | 38. 25 |
| Exellenz Solotoff, Ragaz | 9. 50 | Kegelclub São Felix, Bahia | 200.— |
| Zinsertrag pro I. Semester bei der Kantonalbank Bern | 5159. 30 | Durch Friedensrichteramt Kreuzlingen | 20.— |
| H. H. König, Frankfurt | 200.— | Ungenannt, Bern, durch Frau Oberin, Lindenhof, Bern | 50.— |
| Zweigverein Rheintal | 12.— | Durch Hrn. Prediger Ruf, Schwarzenburg | 30.— |
| R. Flury, Liestal | 75.— | Zweigverein Glarus | 500.— |
| Zweigverein St. Gallen | 1800.— | Schweizerverein Helvetia, Köln | 34.— |
| Frau Huber, Bern | 10. 50 | Von einem durchreisenden Österreicher | 10.— |
| Zweigverein Solothurn | 272.— | Società Svizzera Helvetia, Venedig | 208. 75 |
| Ausgeschlagenes Arzthonorar des Herrn Dr. v. M., Kandersteg | 22.— | Zweigverein Appenzell A. Rh. | 200.— |
| | | Ungenannt aus Morges | 5. 05 |
| | | Von 2 englischen Damen in Grindelwald | 25.— |

In der Geldsammelliste vom 15. Juni soll es heissen: Zweigverein Frauenfeld Fr. 180.— und nicht Fr. 18.—.

Red.

B. Naturalgaben.

XVI. Liste.

| | |
|--|--|
| Durch Rot-Kreuz-Depot Lausanne, alte Leinwand, alte Leinenbinden, 12 weisse Zipfelmützen. | Ungenannt aus Ruppoldsried, 3 Taschentücher, 2 Paar Socken. |
| Verlagsbuchhandlung Schröter, Basel, grosser Posten von Couvertbriefen Express unter verschiedenen Malen. | Aus Rot-Kreuz-Depot Meise, Zürich, div. Arten von Tee. |
| Durch Frl. Willi, Bern, 2 Kissen f. Evakuiertenzüge. | Rot-Kreuz-Depot Lausanne, Lindenblüten und andere Tees. |
| Frau Minister Roth, Niederteufen, 6 Hemden. | A. M., St. Cergues, 1 Paket mit Kirschenstielen. |
| Ungenannt für Evakuierte, 1 Frauenjakett und 1 Jupon. | Von einer englischen Dame, 1 Paar Wollsocken. |
| Durch Frl. Sahli, Sekundarlehrerin, Bern, 13 Kissen für Evakuierte. | H. Hofer, Schüpbach, 1 Sack mit Lindenblüten. |
| Durch Hrn. Major Henne, Bern, 1 P. Pantoffeln | Papeterie Schmid, Bern, eine Anzahl Kalender «Der hinkende Bote». |
| Herr Schäppi, Zürich, 1 Paket mit Wollstoff u. Wollabfällen. | Mme. Lubilia, 13 kleine Kissen mit Holzwolle für Verwundetenzüge. |
| Sanitätsmagazin Seewen, Schwyz, 23 Säcke mit Wollstoffabfällen. | Aus Depot Meise, Zürich, 19 kg Zahnpulver. |
| Aus Rot-Kreuz-Depot Lausanne, 2 kleine Kissen mit Anzügen, 5 gestrickte Baumwollbinden, 11 Waschlappen, 1 Paket Charpie, 1 Leintuch, 11 Handtücher. | Frau Minister Roth, Niederteufen, 6 Hemden. |
| Frau Minister Roth, N.-Teufen, 6 Soldatenhemden. | Société des Eclaireurs, St-Cergues, 1 Paket Lindenblüten. |
| H. Eichenberger, Reinach, 3 Jahrg. «Feierabend». | Familie Bürgi-Graf, Lamone, 2 Körbe Lindenbl. |
| Sammelertrag des Samaritervereins Madretsch, 20 Leintücher, 3 Duvetanzüge, 11 Kissenanzüge, 11 Handtücher, 1 Tischtuch, 23 weisse Herrenhemden, 6 Paar wollene Socken, 1 Waschgilet, 6 Wolldecken, 1 Fieberthermometer, 1 Irrigator mit Schlauch und Ansätzen, 1 Bettschlüssel, 1 Klystierspritze. | Aus Rot-Kreuz-Depot Lausanne, 1 Paket Charpie, 1 grosser Carton mit diversen Tees. |
| Ungenannt, Bern, Notizpapier und 1 Löffel. | HH. Gebrüder Debrunner, Brugg, 1 Paar Strohpantoffeln. |
| Aus Rot-Kreuz-Depot Lausanne, 2 gestr. Binden, 8 Handtücher, 1 Oreilleranzug. | Lithographie Hoffmann, Thun, 502 Versandschachteln für Militärs mit Adresse. |
| E. Felber, Hauerive, 3 P. Socken, 12 Taschentücher, 3 Handtücher. | J. T., Zürich, 1 wollene Leibbinde. |
| | Frau Luise Häni-Kissling, Belp, 3 Flaschen mit Himbeersyrup. |
| | Durch Frau Hürlmann, Samariterver. Brunnen, 8 Paar Socken, 1 Hemd. |
| | Frau Minister Roth, N.-Teufen, 6 Barchenthemden. |
| | Aus Rot-Kreuz-Depot, Lausanne, 8 kleinere und 2 grosse baumwollene Binden. |
| | Bern, 8. September 1915. |